



Programa Oficial

de Fiestas

Benifayó

del 14 al 26
de Agosto

1948



Jino
48

Organizadas por este Ayuntamiento en honor de Santa Bárbara

ERRETERIA

ROGAS Y

ERFUMES

José Ferrando Peris

Artículos para Regalo

Insecticidas para el Campo

Gesarol. - Inu. - Detano

Exclusiva del Cruz Verde

a. Bárbara, 6

BENIFAYO

Los chocolates "ROMERO" siempre vencen

Pueblo de Benifayó:

Como en años anteriores, vamos a celebrar en estos diáfanos días de Agosto, las tradicionales fiestas a nuestra Excelsa Patrona SANTA BARBARA y Santos de nuestra predilecta devoción.

Con tal motivo, te saludo desde estas páginas y te invito a que dejes por unos días tus laboriosas tareas, sumándote con el entusiasmo característico en tus hijos a los actos que van a celebrarse.

Entre los festejos religiosos, y como nota saliente y destacada de piedad y religiosidad, figuran los organizados en honor a la Divina Aurora, festejos que tradicionalmente han venido celebrándose por los jóvenes solteros y que en el año actual han tomado a su cargo un numeroso grupo de entusiastas, casi todos casados y de edad madura que han querido proclamar a todos los vientos su entusiasta y profunda devoción a la Madre de Dios, con ánimo no de humillar a la juventud, sino de estimularla para que en años venideros sea ella otra vez la que ponga la nota pintoresca, alegre y piadosa en tan simpática fiesta.

Otro de los festejos que se te ofrecen, es la actuación de una agrupación folklórica valenciana que con sus cantos y danzas darán al ambiente el colorido típico de nuestra tierra levantina; y en fin, un conjunto de actos todos ellos a cual más atrayente y sugestivo.

Así pues, Benifayonenses, ved en este saludo un ferviente deseo de vuestro Alcalde, de que considereis como de propia iniciativa todos y cada uno de los festejos organizados; y para su mayor realce y esplendor, engalanad vuestras casas y haced que luzcan todas ellas el alumbrado extraordinario de las grandes festividades.

Huelga suplicaros, pues conozco bien vuestra proverbial hidalguía, acojais con todo cariño y simpatía a cuantos forasteros no svisiten, como en otras muchas ocasiones habéis demostrado que sabéis hacerlo.

Y nada más. Que estos festejos os sirvan, a la vez que de descanso para el cuerpo y recuperar energías físicas, de solaz para el espíritu y elevando vuestros pensamientos con la contemplación de las virtudes de los Santos en cuyo honor se celebran, pensad que tras esta vida de inquietudes y desconcierto mundial hemos de rendir viaje en la que tantos de nuestros mejores gozan ya de la inmortalidad. Pensad también, que si este oasis de paz es posible en esta España de nuestros amores, se debe principalmente, con la ayuda de Dios, al hombre providencial que tomó sobre su conciencia la inmensa responsabilidad de salvar nuestra querida Patria.

¡FRANCO! ¡FRANCO! ¡FRANCO!

¡¡ ARRIBA ESPAÑA !!

Vuestro Alcalde

Enrique Galdón

ARBORICULTURA
Y



FLORICULTURA



Salvador Girona

GRANDES VIVEROS DE FRUTALES Y NARANJOS

GRAN CANTIDAD EN FLORICULTURA
DE ORNAMENTACION Y NATURAL

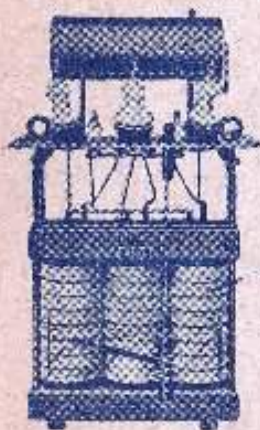
Casa Ascensión la Florista

CORONAS Y RAMOS DE DIFERENTE APLICACION

Mendoza, 9 - Tel. 94 BENIFAYO

Bobinado, reparación y reforma de toda clase
de Motores eléctricos y Transformadores de alta

Reparación y montaje de aparatos de medida, protección y maniobra
Instalaciones en alta y baja tensión



TALLERES ELECTRICOS

Leandro Alepuz Campos



Si desea rapidez, seguridad y economía,
no deje de pedir presupuesto
sin compromiso.

Ahorrrará tiempo y dinero

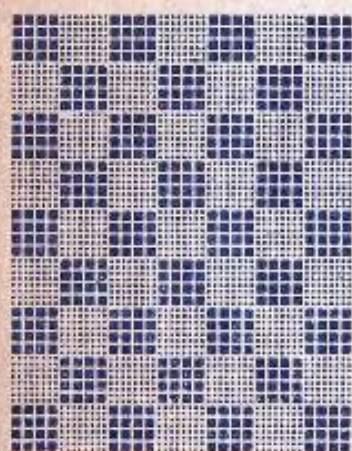
REPARACIONES RADIO

Nueva, 18

BENIFAYÓ (Valencia)

el chocolate "ROMERO" es preferido por todos

DOMINGO LERMA



Esta casa ofrece a su distinguida clientela
y público en general un extenso surtido
para la próxima temporada

SIEMPRE ULTIMA NOVEDAD

TEJIDOS — PAÑERÍA
● SEDERÍA ●
CAMISERÍA — NOVEDADES

◆ GRAN SURTIDO EN CONFECCIONES ◆

PORTELLES, 10

BENÍFAYO

Los mejores chocolates "RÓMERO"

EDR

Selectos

Helados



PALMERO

El preferido por su
esmerado servicio

BENIFAYO

Vinos y Comidas

Casa

MORESO

Especialidad en Paellas



Se sirven Bocadillos y

Meriendas

BENIFAYO

Pida siempre los chocolates "ROMERO"



FARMACIA



E. Almudéver Roselló

Especialidades farmacéuticas.

*Esmerada preparación de
fórmulas magistrales.*

*Servicio de penicilina y es-
treptomicina.*



Laboratorio de Análisis



*Especialidad en el análisis de
toda clase de abonos.*

Plaza Caudillo, 12 - Tel. 85

BENIFAYO

Pida los excelentes chocolates "ROMERO"

TALLER

DE
CERRAJERIA

MECANICA



JOSÉ

TORTAJADA

REPARACION de BOMBAS y
HERRAMIENTAS AGRICOLAS
PERFORACIONES

Calle F. Climent

BENIFAYO

TELÉFONO N.º 69

C/c. Banco Español de Crédito

VICENTE NAVARRO IBOR

PRODUCTOS DEL CERDO
Y SUS DERIVADOS

CARRETERA DE ALCIRA

BENIFAYÓ

VALENCIA

GRAN FRIGORIFICO

Especialidad en Embutidos y Jamones

CARNICERIAS EN:

MERCADO CENTRAL



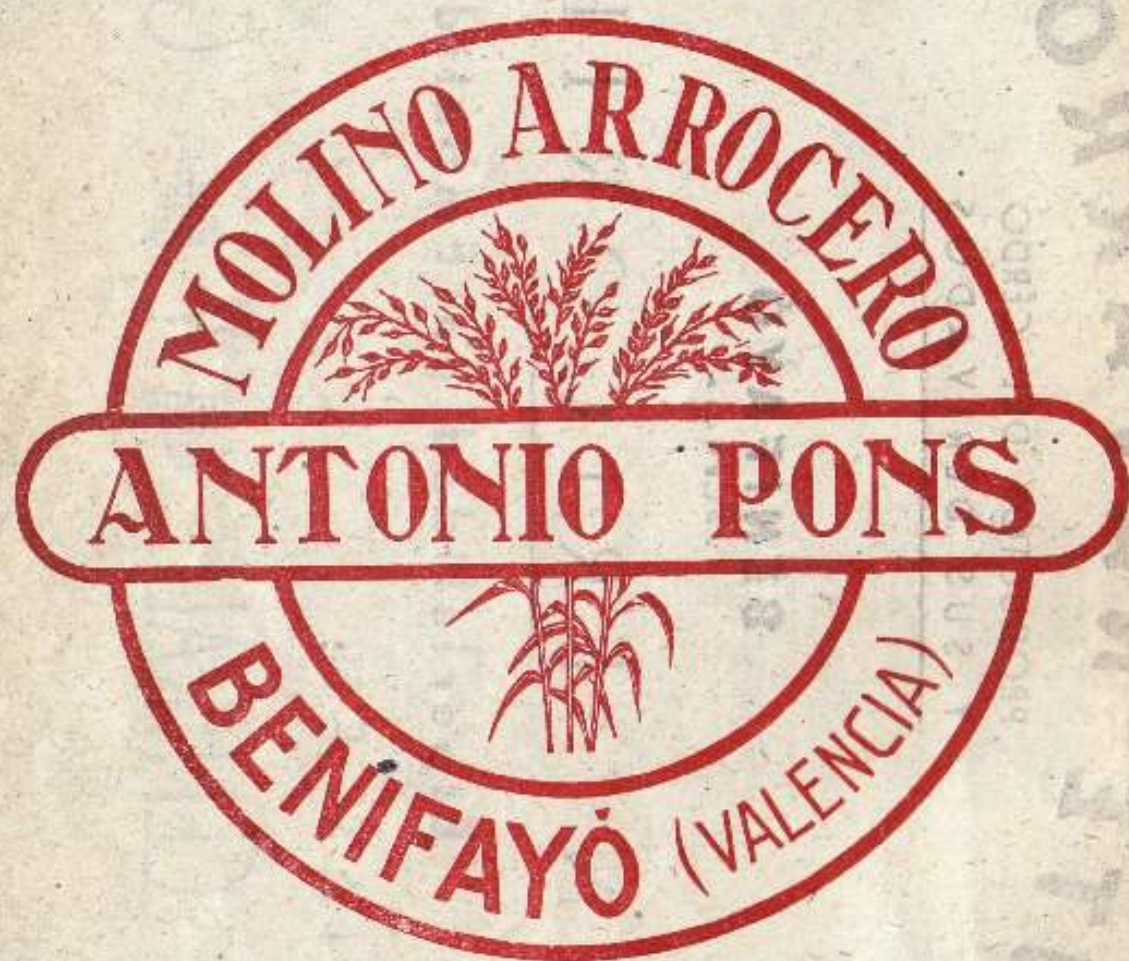
GLORIETA, 15



BENIFAYO



Arroces • Alubias • Cacabuet
Chufas • Almendras
y frutos del país



EXPORTACION

Dirección Telegráfica ANPOSEL
Teléfono núm. 17

Un buen postre, chocolate "ROMERO"

Programa



Oficial

DE LOS FESTEJOS ORGANIZADOS POR ESTE AYUNTAMIENTO Y CLAVARIOS EN HONOR DE **SANTA BÁRBARA**

DEL 14 AL 26 DE AGOSTO DE 1948

Día 14.

Al anochecer, y anunciando el principio de las fiestas, volteo general de campanas, disparo de bolas y pasacalle por la Banda de Cornetas y Tambores del F. de Juventudes.

En la Iglesia Parroquial, solemnes Vísperas.

Día 15.

Festividad de la Asunción de Nuestra Señora

Al amanecer, vuelo general de campanas, disparo de bolas y diana por la expresada Banda y Dulzaineros de la localidad.

A las **10**, Misa solemne con sermón en honor de la Asunción de Nuestra Señora, cantándose por el Coro Parroquial, la partitura "Cum Júbilo" a intención de las Clavarietas y Obrería.

A las **17'30**, partido de pelota valenciana en el Trinquete de la localidad por afamados pelotaris.

Al anochecer, canto de Completas en la Iglesia Parroquial, y a continuación solemne Procesión que recorrerá el itinerario de costumbre.

Por la noche, en los cines de verano, proyecciones cinematográficas.

Día 16

Festividad de San Roque

Al amanecer, disparo de morteretes, volteo general de campanas y pasacalle-diana por los Dulzaineros de la localidad.

A las **10**, solemne Misa, con sermón a cargo de un elocuente orador sagrado, interpretándose por el Coro Parroquial la de "Angelis", a intención de Clavarietas y Obrería.

Al anochecer, canto de Completas y Procesión, con disparo al final, de bonita colección de fuegos artificiales por afamado pirotécnico.

Por la noche, en la Plaza del Caudillo, Concierto por la Banda de Música local, con selectas obras de su extenso repertorio.

Para el viaje es un buen compañero el chocolate "ROMERO"

Día 17

Festividad de San Cayetano

Al amanecer, volteo general de campanas, diana y disparo de bolas.

A las **10**, Misa solemne con sermón en honor de San Cayetano, cantándose por el Coro Parroquial la parte musical, a intención de las Clavariesas y Obrería.

Al anocheecer, canto de Completas y solemne Procesión, finalizando con una artística colección de fuegos artificiales.

Por la noche, en el Teatro Jardín, gran velada teatral, representándose la bonita Zarzuela "La del Manojito de Rosas", por la Compañía titular del Teatro Ruzafa.

Día 18

Al mediodía y como prelude de la fiesta principal, vuelo general de campanas y gran "mascletá".

Al Angelus vespertino, volverán a sonar en son de fiesta las campanas de la torre parroquial, gran dispará atómica, recorriendo las calles de la población la laureada Banda de Música local y la de Cornetas y Tambores del F. de J. interpretando alegres pasodobles y marchas.

En la Iglesia Parroquial, solemnes Vísperas.

A las **11** de la noche, la expresada laureada Banda de Música, dará en la Plaza del Caudillo un selecto Concierto.

Finalizado éste, disparo de una espectacular "cordá" en la Plaza de José Antonio por un consagrado artista de la pólvora.

Día 19

Fiesta a Ntra. Excelsa Patrona Santa Bárbara

Patrocinada por el M. I. Ayuntamiento

Al amanecer, se anunciará al vecindario la Aurora del Día Grande de Benifayó, con volteo general de campanas, disparo de bolas y "masclets" y alegres dianas por los Dulzaineros, Banda de Cornetas y Tambores del F. de J. y laureada de la Agrupación Musical de la localidad.

A las **10'30**, solemne Misa a gran Orquesta, interpretándose por la prestigiosa agrupación artística que dirige el maestro Sansaloni, la partitura a cuatro voces de Goicoechea. La oración sagrada cantando las glorias y virtudes de la Santa Mártir, estará a cargo de un eminente predicador.

Al finalizar la misa, disparo de un impresionante "engraellat" seguido de vistoso y artístico ramillete de fuegos aéreos por el afamado pirotécnico D. Juan San Germán de Alcácer.

A las **17'30**, partido de pelota valenciana en el Trinquete local con importantes apuestas, conteniendo los ases de este popular deporte.

A las **19**, en la Plaza del Caudillo, el tradicional Concierto a cargo de la Banda de Música local, en el que los amantes de este bello arte deleitarán, su espíritu con obras escogidas que, de su vasto repertorio, con tan admirable maestría serán interpreta-

Pida siempre los chocolates "ROMERO"

das por los competentes profesores que la integran.

Al anochecer, solemnes Completas en la Iglesia Parroquial y terminadas estas, saldrá en solemne Procesión General presidida por el M. I. Ayuntamiento, la Imagen de la Excelsa Patrona Santa Bárbara, que recorrerá el itinerario de costumbre.

Al final de la procesión y como homenaje a la Santa Mártir del pueblo que admira sus virtudes, disparo de una escogida colección de fuegos aéreos por el citado pirotécnico.

A la una de la madrugada, disparo de un soberbio Castillo de fuegos artificiales por el mismo pirotécnico.

Día 20

A las **17'30**, interesante partido de pelota valenciana en el Trinquete local, por afamados pelotaris.

Por la noche, gran acontecimiento teatral en el local de verano de la Plaza de Toros.

Día 21

Festividad de la Divina Aurora

Patrocinada por los Clavarios

Al amanecer, "despertá" por las principales calles de la población, con disparo de bolas y "masclets" y pasacalle por los Dulzaineros y Banda de Cornetas y Tambores antes citados.

A las **8**, pasacalle por la Banda de Música local.

A las **10'30**, Misa solemne en honor de la Divina Aurora cantándose la parte musical por nutrida orquesta y oración sagrada a cargo de eminente orador.

Al final de la misa, disparo de bolas atómicas y fuegos aéreos por el citado pirotécnico.

A las **13**, en el local de Falange, patrocinado por la Comisión de Clavarios, se ofrecerá una succulenta comida a los pobres de la población acogidos en la Asociación de San Vicente de Paul.

A las **17'30**, en el Trinquete local, partido de pelota valenciana.

Al anochecer, en la Iglesia Parroquial, canto de Completas y seguidamente solemne Procesión General, acompañando a la sagrada Imagen de la Divina Aurora, los numerosos y entusiastas Clavarios que adornarán todo el itinerario con la clásica iluminación artificial.

A la entrada de la procesión, escogida colección de fuegos artificiales con artística traca final por renombrado pirotécnico.

A la una de la madrugada, impresionante "cremá" de fuegos fugitivos por el mismo pirotécnico.

Día 22

A las **15** horas, llegada de las Bandas de Música que han de tomar parte en el Certamen Musical, las que recorrerán distintos itinerarios ejecutando alegres pasodobles para coincidir en la Plaza de Toros.

A las **16**, GRAN CONCURSO REGIONAL DE BANDAS CIVILES de hasta

Un buen postre, chocolate "R. O. M. E. R. O."

50 plazas, organizado por la Sociedad Artístico Musical de la población y patrocinado por el Ayuntamiento.

Las Bandas inscritas interpretarán como obra obligada "SEVILLA" de Albéniz y otra de libre elección, adjudicándose tres importantes premios: 1.º de 3.000 pesetas; 2.º de 2.250 y 3.º de 1.500 pesetas.

A las Bandas que no obtengan premio, se les subvencionará con 500 pesetas para gastos de desplazamiento.

A las 22' 30, en la Plaza del Caudillo, Concierto por la Banda que haya obtenido el Primer Premio en el Concurso.

Día 23

A las 18, gran Carrera Ciclista, circuito Benifayó - Almusafes - Marcelina - Benifayó, 20 vueltas, para aficionados, con importantes premios a los vencedores en la prueba.

Por la noche, en la Plaza del Caudillo artísticamente adornada, Bailes Populares por un renombrado Cuadro Artístico.

Día 24

Por la noche, en la misma Plaza del Caudillo, segundo día de Bailes Populares.

Día 25

A las 23 horas, en la Plaza de José Antonio, gran Verbena por los Clavarios de la Divina Aurora.

Día 26

A las 22'30 en la Plaza del Caudillo, Concierto por la Banda de la Agrupación Artístico Musical de la población y al final, disparo de una kilométrica traca en colores como final de fiestas.

Benifayó a 24 de julio de 1948

El Alcalde

Enrique Galdón

El Secretario

Alfredo Blasco

Un buen postre, chocolate "ROMERO"



TRANSPORTES
GENERALES

Bautista Piles

Progreso, 16

BENIFAYO

SOBRINO de
Francisco ALEPUZ
TEJIDOS

Plaza J. Antonio

BENIFAYO

HELADOS
Y
LICORES



SOCIEDAD ARTISTICO MUSICAL

VALERIANO GINER

— BENIFAYO —

ESPECIALIDAD
EN
CAFE EXPRES



VINOS Y COMIDAS



VIUDA DE

MANUEL MARTI

P. J. Antonio, 9 Benifayó

SASTRE

E. Torres

J. Antonio, 9 BENIFAYO

CASA CENTRAL

Ribera, 19 VALENCIA

Paquetería Perfumería y Géneros de Punto



Vicente Clérigues



P. J. ANTONIO

BENIFAYO

PAQUETERIA PERFUMERIA

NOVEDADES

María

ás

J. Antonio, 4

BENIFAYO

CARNICERIA

Daniel



Gómez

Especialidad en embutidos

Torre, 4

Benifayó

Casa García

Taller de Reparación de Bicycletas y accesorios
para las mismas

Construcción y Reparación de herramientas agrícolas

Plaza José Antonio, 9

Benifayó

ALPARGATERIA

JOSE FELIU

SOMBRERERIA



Sombreros y Gorras de Boina



J. Antonio, 11

Benifayó

EDMA



Papelería
perfumería

Géneros
de punto

Eduardo Campos

Sta. Bárbara, 18

BENIFAYO

(Frente al Mercado)

Taller de Relojería

Vicente Rubio



Mayor, 22



Benifayó

TEJIDOS NOVEDADES PAÑERIA

Hijo de FRANCISCO ALEPUZ



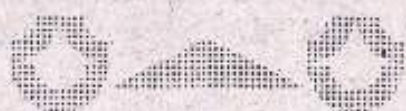
Calle Mayor

BENIFAYO



Figure 2. A schematic diagram of the experimental design. The diagram shows a sequence of events: a subject is presented with a stimulus (a word or sentence), which is then processed by a computer system. The system outputs a response, which is then recorded by a data logger. The data logger is connected to a computer, which stores the data. The computer also provides feedback to the subject, indicating the correctness of their response. The entire process is controlled by a central computer system.

RAFAEL PERIS



P. Caudillo, 15

Romi

A black and white photograph of a tall, narrow, light-colored wooden cabinet. The cabinet features two doors on the upper section and a single drawer at the base. It has a simple, functional design with visible wood grain and metal hardware. The cabinet is set against a dark, textured background.

Ramiro Miralles

LA PREFERIDA
POR TODOS

BENIFAYO (VALENCIA)

Un buen desayuno con chocolates "ROMERO".

PELUQUERIA

◆ Hnos. ◆

Izquierdo

SERVICIO ESMERADO

Plaza Cte. Rovira, 5

BENIFAYO

CONFITERIA Y PASTELERIA
de

Miguel Costa

Especialidad en



pastas y dulces

C. Mayor, 3 - Tel. 70

BENIFAYO



FABRICA DE GASEOSAS



Vicente Seguer

BENIFAYO

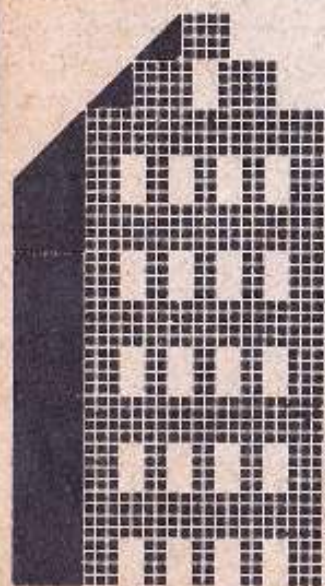
DROGUERIA Y PERFUMERIA

Francisco Martí Marchuet

Pinturas para Fiestas

PORTELLES, 49

BENIFAYO



Francisco Macián Baltasar

Corredor matriculado de toda clase de fincas rústicas y urbanas, hipotecas y colocación de capital.

Rapidez en todas



las operaciones

Portelles, 39 - 1.º

Benifayó



BENIFAYO.- Vista parcial

HISTORIA DE BENIFAYO (Apuntes)

La villa de Benifayó se halla situada en una dilatada y fértil llanura a 22 Km. de Valencia. Su término municipal tiene una extensión de 19.000 hanegadas; 6.514 de regadío o huerta, 6.586 de riego mecánico, y 6.000 de secano.

Su producción agrícola es múltiple y variada.

La Iglesia Parroquial dedicada a San Pedro Apóstol es obra arquitectónica moderna y de buen gusto. Se terminó en 1727.

En su fachada muestra dos torres laterales que son superadas en su esbeltez por la elevada cúpula central del edificio. En su interior habían once capillas que tenían otros tantos altares tallados y esculpidos por los célebres De Cases y Cotanda, luciendo bellísimos lienzos de Vicente López y habiendo merecido el del altar mayor la aprobación del Rey Carlos IV a su paso por Valencia en 1805 a donde fue conducido dicho lienzo.

DATOS HISTORICOS

Etimológicamente Benifayó es de origen árabe, aunque existen indicios de que un pequeño caserío existente en el centro del hoy importante pueblo ribereño, fué edificado y poblado por los romanos. Junto a este caserío construyeron los moros el castillo torre, y al amparo de ésta edificaron viviendas formando un grupo de casas que por su proximidad al Señorío de Espioca, se llamó "Benifayó de Espioca".

En Espioca radicaba el Puesto de Mando avanzado de los árabes por su situación geográfica dominante, y el jefe era dueño y señor de todos los territorios limítrofes.

En Espioca descansó D. Jaime el Conquistador cuando se dirigía a sitiar y conquistar las importantes ciudades de Cullera y Alcira, sedes de los reyezuelos moros.

En el tomo IV folio 158 del libro de donaciones reales del Archivo del Reino, se lee que Pedro II de Valencia, el año 1349 vendió a D.^a María Landró de Vilddarre y a sus parientes y descendientes, el Castillo de Benifayó y todas sus alquerías y fortalezas, con sus hombres, mujeres, rentas, censos, frutos, molinos, colmenas, etc. más la jurisdicción civil y criminal que fueron de Bartolomé Montañés, por 10.000 reales de Valencia, todo ello adjudicado al nuevo dueño por delito de rebelión cometido por Montañés.

De señorío en señorío fué a parar el pueblo a D. Vicente Falcó.

Posteriormente el Ayuntamiento lo adquirió por una cantidad equivalente a diez mil pesetas pagaderas en 10 años, que al ser hechas efectivas quedó el pueblo libre e independiente del señor feudal que lo gobernaba.

Las actas de compra y venta de este pueblo existían todas en el Archivo Municipal, pero fueron destruidas durante los primeros días del movimiento en Julio 1936.

En 31 de Marzo de 1672 las justicias y jurados deslindaron el término de la

villa de Almusafes, según consta en el tomo I de "Monaments empars" del Archivo del Reino.

El 16 de Diciembre de 1874 entraron los carlistas en esta villa. Santos cortó el hilo del telégrafo. Con este motivo fueron arrancados los railes de la vía férrea y fué quemado el registro civil.

En Mayo de 1886 con motivo de la epidemia del cólera, estuvo en esta localidad el Doctor Ferrán ensayando su vacuna. El hospital de sangre se instaló en una atarazana hoy propiedad de D. Francisco Clérigues. Las Autoridades abandonaron la villa, siendo el héroe de aquella horrible temporada el tío Quico de la Campaneta.

ANTIGÜEDADES

Se conservan las torres árabes del Horta y Espioca. Junto a la primera han aparecido hace un siglo, monedas antiguas y piedras labradas con inscripciones árabes.

El Castillo o palacio del señor del pueblo aún muestra su corpulencia en la plaza, dominando la villa. Su edificación es muy antigua. Ha sido reformado en su interior y exterior por el actual Ayuntamiento que preside D. Enrique Galdón.

En la esquina del edificio, frente a la Iglesia, se ve todavía el lugar del Escudo del Señor de Falcó con los halcones y cerditos.

Cerca de Benifayó existe una fuente llamada de Muza, donde es tradición existió el palacio de unos moros notables, descendientes del famoso Muza.

LEYENDA

Dice la leyenda que un día las huestes cristianas despues de ganar Espioca y Alginet, con fe, sin descansar, haciendo de la senda un camino, se dirigieron a Benifayó.

Sin miedo al peligro, las tropas de D. Jaime el Conquistador atacaron sin cesar, acampando en lo que hoy es calle de la Cruz, mientras la morisma, desesperada y vencida refugiose en la torre llamada del Horta.

A esta torre dirigen sus ataques las fuerzas cristianas mandadas por un noble aragonés, valiente, esforzado y decidido.

Desde las almenas de la torre, lanzan flechas y más flechas y una de ellas va a clavarse en el pecho del noble aragonés que capitanea las fuerzas cristianas, y cae malherido.

Una agonía espantosa se refleja en el semblante del caído y la tropa, alarmada, le rodea queriendo prodigarle alivio. Más, de pronto queda asombrada al ver como del pecho del herido brotan unos hilos de sangre generosa que al cruzarse bordan una cruz al tiempo que agoniza el noble caballero.

Este prodigio milagroso encendió más y más la fe de los guerreros cristianos que llenos de coraje atacaron, venciendo al musulmán y apoderándose definitivamente del caserío de Benifayó.

En recuerdo de aquel hecho memorable, levántose una cruz en el lugar donde cayó el noble aragonés.

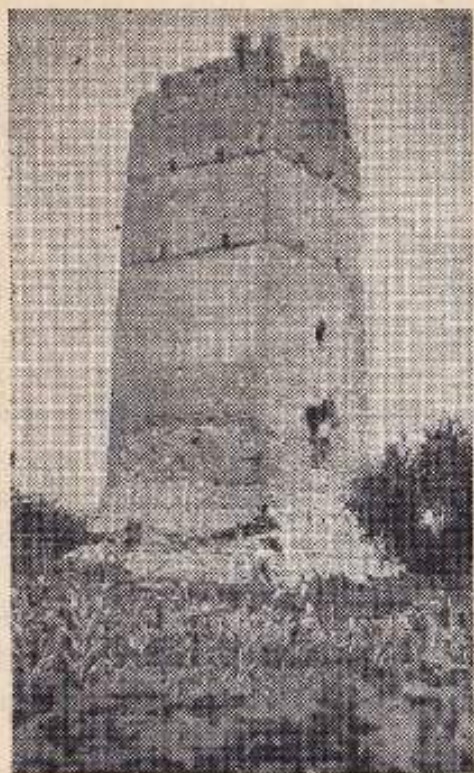
Esta cruz es la que ha dado nombre a la calle que existe al final de la de Caballeros.

REFORMAS

El casco urbano de la villa ha sufrido alteraciones y modificaciones en el último medio siglo y lo que va de este, siendo las modernas y recientes las más notables y dignas de todo elogio.

La primera reforma se llevó a cabo en la que hoy es plaza de José Antonio, haciendo desaparecer una manzana de casas y dando lugar con ello a la formación de la alegre y risueña plaza vulgarmente llamada de los casinos por ser el lugar donde más cafés habían.

Después fué realizada la ampliación, del plano, formándose las nuevas calles de



Torre del Horta

S. Carlos, Espioca y S. Pedro. Poco a poco estas calles fueron prolongándose hasta formar la calle de la Cruz.

Al mismo tiempo se abría la entrada a la población por la calle Nueva, haciendo desaparecer un huerto con unas puertas de hierro existente en lo que es hoy continuación de esta, en el ángulo que formaba con la C. de Valencia.

En la parte Este tenemos las nuevas calles de Levante, Cervantes y G. Vía; y en la parte Sur o Mediodía, las prolongaciones de las calles de Játiva, Quedo, San Marcial y Ermita.

Durante el directorio militar se dio gran impulso a la reforma y embellecimiento de la población: Se abrió una nueva calle que une el tránsito de la calle de Caballeros con la plaza del Convento, haciendo desaparecer unas miseras casas situadas en el centro de la referida plaza; se construyó la Fuente o lavadero público; se hizo desaparecer una manzana de casas y sobre unos solares se levantó el magnífico y soberbio Mercado que tanto nos llena y enorgullece; se gestionó la alineación, tal como hoy se encuentra, de la

carretera que dá salida a la de Alcira, denominada vulgarmente de la Marcelina.

Durante el periodo de guerra se ensanchó la calle de Santa Bárbara en la parte correspondiente al chalet llamado de Alpera donde hoy está enclavado el Frontón y el Teatro Jardín.

Este ensanche se embelleció con nuestra liberación, arreglando las salidas de las casas y dando caracter de paseo.

En 1943 al tomar posesión el actual Ayuntamiento presidido por D. Enrique Galdón Jefe Local del Movimiento, se inició el vasto plan de obras y reformas.

Construyó el soberbio Monumento a los Caidos, de líneas severas y gusto artístico, bendecido en febrero de 1944.

Se terminó el maravilloso Grupo Escolar "Santa Bárbara" inaugurado en Febrero de 1944, con su verja cercado de líneas alegres.

Ha llevado a cabo la construcción del amplio andén que conduce al Cementerio, obra sólida y resistente, con un puente sobre la Acequia Real del Júcar.

Ha realizado las obras de instalación del Juzgado Comarcal, con sus Oficinas y Sala de Audiencia, en el antiguo Salón de Actos del Ayuntamiento.

Ha trasladado las Oficinas del Ayuntamiento instalándolas en la amplia nave lateral del primer piso donde estaba la Escuela Nacional de Niños n. 1 dotándolas de todos los servicios, así como de amplitud y luz, para atender debidamente al público y a la administración local.

Se ha embellecido la plaza del Caudillo, embaldosándola y convirtiéndola en delicioso paseo. La fachada del edificio, de la Casa Ayuntamiento ha sido reformada dándole el estilo propio de los edificios representativos de la vida en las poblaciones: esto es, el estilo clásico, hacia el que tienden las directrices de la arquitectura española, denominado de la Epoca Imperial.

En el aspecto de ensanche se han abierto dos calles: la que pone en comunicación la calle Nueva con la de Caballeros siguiendo la recta de la del Angel y Mendoza, dedicada a D. Vicente Marí Hernández, y la que dá acceso a las eras de detrás de las calles de Trullás, San Fernando y Játiva, al final de la de Trullás.

CURIOSIDADES

La primera semilla de cacahuet sembrada en este término municipal, fue traída por dos frailecitos misioneros de América.

El primer abono que se tiró en nuestros campos, fue traído desde el Perú de una montaña de residuos de animales.

El primer carro que salió en Benifayó era de madera y cada vez que venía al pueblo después de sus viajes comerciales, pues a tal fin estaba dedicado, daban las campanas con el consiguiente júbilo y algazara del vecindario.

El anillo de piedra picada que tenía el desaparecido pozo situado en el centro de la plaza Mayor, fue trasladado al actual Cementerio donde se conserva.

El primitivo Cementerio estaba situado al final de lo que es hoy calle de San Fernando, estando rodeado todo ello de algarrobos.

A causa de un famoso pedrisco que asoló el término, se pasó una época terrible de hambre, llegándose a cambiar una barcilla de maíz por una hanegada de tierra.

La tierra de marjal estaba tan poblada de ratas que el Ayuntamiento de Sollana daba, cinco o diez céntimos por cada rabo de dicho roedor que se entregaba.

La Acequia Real del Júcar, fue prolongada por el Duque de Híjar, que fue enterrado en el Convento de Sollana, convertido hoy en Cuartel de la Guardia Civil.

El primitivo Cuartel de la Guardia Civil de Benifayó, estuvo instalado en el edificio que hoy ocupa la fábrica de cestas Vicente Beltrán, al final de la calle Alginet. El Sindicato de Policía Rural se fundó en el año 1928.



Extracto de un folleto en preparación por D. Casimiro Romero Carsí, en colaboración con D. José Machí Domingo. Dicho folleto lleva amplias biografías de hijos ilustres de Benifayó.

¡No deje de interesarse por esta publicación!

Las mejores marcas - El mejor material



Metro-Goldwyn-Mayer

Levando Anclas

Tecnicolor

C. E. A.

La Reina de Cobra

Tecnicolor

Balet y Blay

Dodge Citi

Tecnicolor

Cepicsa

La Reina de Nueva York

Tecnicolor

Cifesa

Ha nacido una estrella

Tecnicolor

Rey Soria

La Ciudad sin hombres

Chiruca

Alcalá

La Princesa y el Pirata

Tecnicolor

El diablo y yo

Warner Bros

Siempre en mi corazón

No te alejes de mí

...Como ella sola



Astoria

San Antonio

Tecnicolor

Aventuras de Joel London

Chamartín

Travieso Espíritu

Tecnicolor

La vida manda

Tecnicolor

Estrella Azul

Vigilantes en California

Tecnicolor

La ruta del Este

Tecnicolor

Suevia Films

La mujer de todos

Capitolio

Predilección

Amarga Victoria

La pasión manda

Camino de Santa Fe

Filmófono

en Tecnicolor

La Bella del Junco

en Negro

A través del espejo

Seré tuya

Una noche en Casablanca

La Araña



en Tecnicolor

Por el valle de las Sombras

Horizontes Salvajes

Piratas del Mar Caribe

Una Mujer en la Penumbra

Columbia

Tecnicolor

Canción Inolvidable

Los Modelos

Aladino y la Lámpara Maravillosa

Procines

Retrato de Dorián Gray

Mujeres

Evasión

Mundo Celestial

Universal

en Tecnicolor

El Ladrón de Tánjer

Nomadas del desierto

Esclava del desierto

El Pirata de Monterrey

en Negro

El huevo y yo

La Conquista de un Reino

Una vida y un amor

Una mujer destruida

Secreto tras la puerta

Todas estas películas serán estrenadas y proyectadas en estos salones en esta temporada al mismo tiempo que las vaya estrenando en Valencia en sus salones de estreno.

Aviso: Muy pronto aparecerán otras listas avances de películas para la temporada próxima

Solo una EMPRESA puede ser la primera

EMPRESA CARDONA HERMANOS

de los Cines: Dorado, Piñana y Plaza de Toros **BENIFAYO**

Saluda a tan considerado y distinguido público con su mayor afecto

El chocolate "ROMERO" no tiene rival

COMERCIO Plaza Caudillo, 3

José Grau Año

ULTRAMARINOS Y FRUTAS en
MERCADO - CENTRO

VICENTE CISCAR

CARNICERIA
CARNES Y EMBUTIDOS

Calle Alginet

Benifayó

HORNO Y PANADERIA

JUAN VILLANUEVA

Saluda a su distinguida clientela

Gran Especialidad en
Tartas para fiestas



Ermita, 26

BENIFAYO

J. Campos

ORDINARIO Y TRANSPORTES

Mercado - Central
BENIFAYO

Mesón de Teruel, 4
VALENCIA Tel. 10.160

Pida siempre los chocolates "ROMERO"

VICENTE MARTINEZ

"EL CAPO"

Servicio de Taxi

Viajes inter-urbanos

BODAS

Excursiones, etc.

Benifayó

Asensio Sansélix

CAFE
BAR

CANARIAS

CAFE EXPRES
CERVEZA
TAPAS VARIADAS



Carnicería



Pascual Martínez



CABALLEROS, 74

BENIFAYO

VICENTE LLIDO

COMERCIO

La mejor CAL para pintura, en
este Establecimiento

Nueva, 31

Benifayó

TEJIDOS ... NOVEDADES ... PAÑERÍA

Ricardo Gas

Plaza del Angel 2

BENIFAYO



EMILIO MARI



ORDINARIO

TRANSPORTES

Cte. Rovira, 17 Teléf. 8
BENIFAYO

Linterna, 7 Teléf. 10.415
VALENCIA

CASA



Tomás

Los mejores vinos



tintos y blancos

Cte. Rovira, 11

BENIFAYO

COMERCIO

Vda. de

Agustín Galve

CONSERVAS Y COLONIALES

(Saluda a su distinguida clientela)



San Vicente, 40

BENIFAYO

Desiderio Sanz
CARNICERIA

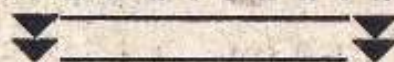


Calle Atarazanas

Benifayó

Leopoldo Tríos

CARNICERIA



Calle Mayor, 25

Benifayó

CAFE - BAR



La Peña

Francisco Duart Lerma

Café exprés, vinos y licores de todas marcas.

Plaza Caudillo - Tel. 52 BENIFAYO

A. Perera

Salón de Billares

Bar Plaza de Toros

Jarabes y licores de las marcas más acreditadas



TALLER DE GUARNICIONERIA

MANUEL LUJAN CAMPOS

ESPECIALIDAD en COLLERONES, TAPIZAR COCHES y SILLERIA

Calle NUEVA, 3 BENIFAYO

Los mejores chocolates "ROMERO"

Academia Almi

CULTURA GENERAL - COMERCIO - IDIOMAS Y ALTOS ESTUDIOS MERCANTILES

El Centro más importante de estudios comerciales.

Más de 50 sucursales en las principales poblaciones de España

SUCURSAL DE BENIFAYO: GRACIA, 7

Nardos, claveles, capullos, dalias,
de asombrosa variedad y crisante-
mos de 32 variedades

Jardín de Benavent

Visite el Jardín de Benavent y se maravillará de su
extenso y seleccionado surtido.

ALMUSAFES

CARNICERIA



JOAQUIN

CALVO SANZ

ESPECIALIDAD EN EMBUTIDOS



Calle Nueva, 13 - Tel. 38

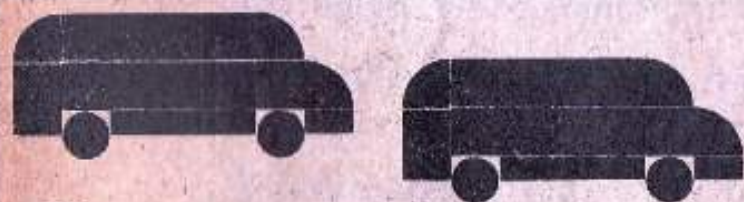
BENIFAYO

ULTRAMARINOS FINOS Josefina Piquer Sansano

Sucesora de FRANCISCO PERIS

Calle Adelina Domingo

BENIFAYO



Autobuses.....

SERVICIO DIARIO DE
BENIFAYO - ALMUSAFES - VALENCIA

Empresa

Wda. de Artola

Sta. Bárbara, 26

BENIFAYO

ALFARERIA

ROGELIO PEREZ

Especialidad en toda clase de
artículos de madera y alfarería

MAYOR, 4

BENIFAYO

Los chocolates "ROMERO" siempre vencen

BANCO DE VALENCIA

Capital autorizado . . . 50.000.000 de pesetas
Capital suscrito . . . 25.000.000 id.
Fondos de reserva . . . 11.000.000 id.

Casa Central VALENCIA

Pintor Sorolla 2, 4 y 6 Teléfono 14.420

Dirección telegráfica: Valcasante - Apartado Correos, 5

Agencias Urbanas

- Número 1 Carretera de Valencia a Barcelona, 397.
(Junto a Tabernes Blanques.) Tel. 107 de Foyos
Número 2 Calle de Valencia, 32.
(Junto a Mislata.) Tel. 18235
Número 3 Calle de Cuenca, 40 bis, Valencia. Tel. 15704
Número 4 Gran Vía Germanías, 1, Valencia Tel. 13.428
Número 5 Calle de Valencia, 4, Castellar.
Número 6 Calle Escafante, 199, Cabañal. Tel. 30.314.

Sucursales, Agencias y Delegaciones

Alberique, Albocácer, Alcácer, Alcira, Alcora, Alcudia de Carlet, Algemesí, Alginet, Almazora, Ayora, Benaguacil, Benetúser, Benifayó, Benisa, Buñol, Burriana, Canals, Carcagente, Castellón, Corbera de Alcira, Cuartell, Cullera, Chelva, Denia, Enguera, Gandía, Játiva, Liria, Lucena del Cid, Manuel, Masamagrell, Moncada, Morella, Nules, Oliva, Onda, Onteniente, Pego, Puebla Larga, Puzol, Requena, Sagunto, Segorbe, Simat de Valldigna, Sollana, Sueca, Tabernes de Valldigna, Turis, Utiel, Vall de Uxó, Villafranca del Cid, Villanueva de Castellón, Villarreal y Vinaroz.

Banco Popular Español

CAPITAL 100.000.000 de pesetas ● RESERVAS 36.000.000 de pts.

Casa Central: Avda. José Antonio, 3 MADRID

Dirección Telegráfica POPULARBAN

Cuentas corrientes Caja de ahorros Imposición a plazo fijo
Descuentos, préstamos y créditos Giros y transferencias
Depósito de valores etc.

Realiza toda clase de operaciones bancarias en general
y abona los intereses máximos establecidos

SERVICIO DE HUCHAS A DOMICILIO

Pida en todos los establecimientos los chocolates "ROMERO"



Banco Español de Crédito



SUCURSAL DE BENIFAYO

Domicilio Social: MADRID

Alcalá, 14

Más de 400 Sucursales en España y Marruecos

Capital desembolsado Pesetas 207.488.000'00

Reservas " 208.716.511'32

Ejecuta bancariamente toda clase de operaciones
mercantiles y comerciales.

Está especialmente organizado para la financiación en asuntos
relacionados con el comercio exterior

Tejidos Joanes

Ofrece a su distinguida
clientela y público en ge-
neral su nuevo estableci-
miento.

Lunes y Jueves
PRECIOS LIMITADOS
Solo dos días a la
semana

Inmenso surtido en:

MANTAS, GENEROS DE PUNTO Y ABRIGOS PARA SEÑORA

Calle Mayor, 13

BENIFAYO

El chocolate "ROMERO" siempre vence

Sirvan estas líneas para dar las más expresivas gracias a las Autoridades locales por la cesión desinteresada de la confección de este Programa, al propio tiempo mi agradecimiento a los anunciantes que con su colaboración han contribuido a embellecer este modesto trabajo.

Y tú, público en general, recibe mi más cordial saludo.

Imprenta

y Papelería

IMPRESOS COMERCIALES
BICOLORES - TRICOMÍAS
LIBROS RAYADOS
MATERIAL DE OFICINA
SELLOS DE CAUCHO

José Machí

Francisco Climent, 2

Benifayó

Taller de Reparación y
venta de Bicicletas

Accesorios para las mismas

B. AGUADO

Agente exclusivo de

ventas de

CICLOS

ORBEA

Als vehíns de Benifayó

Si a Valensia t' ens que anár
y t' ens que pasar el día,
es presís un bon dinár. . . .
en el carrer del Pilar
mencharás en alegría.

Bon menchar. . . y gran esmero,
abundánt y molt barato
comedor en gran aseo,
un bon ví del Priorato,
bon tracte y molt de salero.

No deixes de visitar
esta casa de menchar
a base de **todo sano**
pues vos espera a dinár
vostre sempre amic "Macano"

Si al Macano no el coneixes
demostránt ser poc sabut
me donarás la rahó,
cuánt sapies qu' este **cabut**
es fill de Benifayó.

Los chocolates "ROMERO" siempre vencen

RELOJERIA

CABRELLES

MAYOR, 40

BENIFAYO

Especialidad en toda clase de composuras complicadas

Composuras garantizadas un año Gran surtido en gafas de sol
y correas cristal



◀ **Pista Almusafes - Cine Verano** ▶
GRANDES BAILES - FESTIVOS Y DOMINGOS
Excelente Servicio de Bar
Programas Extraordinarios de CINE

TRINQUETE DE BENIFAYO

Esta Empresa saluda al distinguido público y le ofrece para las presentes
fiestas grandes partidos de pelota valenciana



BAR TRINQUETE



LICORES - REFRESCOS - CAFE EXPRES

ESPECIALIDAD EN MERIENDAS

Exija siempre los chocolates "ROMERO"

La Empresa del

Teatro

JARDIN

Saluda al distinguido público, que le honra con su presencia, llenando el salón en todos sus programas, y dando las más expresivas gracias por tal motivo, aprovecha gustoso la ocasión para reiterarle la expresión de su más distinguida consideración.

Sin duda alguna la gran velada del Martes 17 Agosto, será uno de los festejos más aplaudidos de las Fiestas.

Antón NAVARRO

EN

La del Manojito de Rosas

Durante la gran semana de fiestas mayores, grandes bailes amenizados por la famosa Orquesta DOMEY JAZZ